

SMJACC NOTES

サンマテオ・ジャパニーズ/アメリカン コミュニティー センター

San Mateo Japanese-American Community Center • 415 S. Claremont Street, San Mateo, CA 94401 • Tel 650-343-2793

CALENDAR of EVENTS 2014

| DATE | TIME | EVENT |
|-------------------|------------------------|---------------------------------|
| Sept 10 (Wed) | 11:30 a.m. - 2:00 p.m. | Volunteer Appreciation Luncheon |
| Sept 21 (Sun) | 10:00 a.m.-4:00 p.m. | Bonsai Show |
| Oct 11 (Sat) | 10:30 a.m. - noon | Fall Cleanup |
| November 15 (Sat) | 10:00 a.m.-4:00 p.m. | Holiday Faire and Bake Sale |
| Dec 10 (Wed) | 11:30 a.m.- 2:00 p.m. | Senior Holiday Luncheon |

NEWS

• San Mateo Sister City Association

On July 31st Mr. Taketoshi Nagahara and Mr. Shingo Maeda from Toyonaka visited the Community Center. They were in San Mateo to attend the San Mateo-Toyonaka Sister City Association that evening. Mitsuki Hidaka and Mako Nakamura, the two student ambassadors from Japan, gave speeches in English, and Guy Geva and Claire McNally, the two students from San Mateo, spoke about their experiences in Japan.

• Yu-Ai-Kai

Yu-Ai Kai will be holding its 40th Anniversary Dinner on October 4, 2014 at the Dolce Hayes Mansion in San Jose. The Honorable Norman Mineta will be the guest speaker. Performances include June Kuramoto on the koto and the San Jose Taiko. Additional information is available at the website www.yuaikaigala.eventbrite.com or by calling Yu-Ai-Kai at (408) 294-2505.

• Holiday Faire

We are looking for donations of Japanese goods and housewares for the Holiday Faire that will be held on November 15th. People come to our Holiday Faire specifically because Japanese goods are being sold. The Holiday Faire is a major source of income and helps us to keep the Community Center open.

• J-Kids

Many different groups use the Community Center's facilities for their activities. Currently three separate groups of Japanese-speaking children use the Gardeners' Hall. These groups allow the mothers and children to meet together for various activities. Some of these children from the performed at the Potluck and Raffle held on August 23rd as shown in the photograph.

NEWS

• Volunteer Librarians

The Community Center continues to exist because of support from many volunteers. One group of volunteers includes the librarians who maintain the Japanese library of books, videos, and DVDs. The librarians process new material as it comes in and keep the shelves in order as material is returned. We also have some English language material related to Japan and the Japanese-American experience. All material is available for anyone to borrow free of charge, and we hope that you will come to the Center to see what is available.

• Parking Lot

We have been fortunate during the past several years in having been able to use the parking lot next door at the former offices of the Legal Aid Society of San Mateo County. The new owners are going to begin construction to renovate the building for their needs and have asked that we not use their parking lot. Please do not park there any longer.

• Potluck and Raffle

Over 60 persons attended the annual Potluck and Raffle on August 23rd. The many excellent cooks brought their creations to share.

We received many donations for the event. Union Bank paid for printing the raffle tickets. JFC International Inc., Takahashi Market, Suruki Market, and Shigeo Beauty generously donated items that were given as gifts for those who were present. Mrs. Michiko Sakata, the Ikebana instructor at the Center, donated floral arrangements.

The winners are: Grayce Kato won the Grand Prize; the family of the late Roy Fujita won the 2nd prize; Vince and Lucy Asai won the 3rd prize.

"Potluck and Raffle" venue

We would like to thank everyone who generously contributed to make the event a success.



IN MEMORIAM

• ROY FUJITA • HARUKO KATAMOTO

サンマテオ・コミュニティセンター通信

SAN MATEO JAPANESE-AMERICAN COMMUNITY CENTER

サンマテオ日系コミュニティセンター・415 S. Claremont Street, San Mateo, CA 94401・電話 650-343-2793

2014年の行事予定

| DATE | TIME | EVENT |
|-----------|---------------|------------------|
| 9月10日(水) | 午前11時30分~午後2時 | ボランティアへの感謝のランチョン |
| 9月21日(日) | 午前10時~午後4時 | 盆栽展示会 |
| 10月11日(土) | 午前10時30分~正午 | 秋の大掃除 |
| 11月15日(土) | 午前10時~午後4時 | ホリデイフェア・ベークセール |
| 12月10日(水) | 11時30分~午後2時 | シニアのホリデイランチョン |

ニュース

●サンマテオ姉妹都市協会

7月31日、豊中から永原武敏、前田真吾の二氏がコミュニティセンターを訪れました。両氏はその夜にあったサンマテオ・豊中姉妹都市協会の会合に出席するためにサンマテオに来ました。

日本からの学生親善大使の日高さんと中村さんは英語でスピーチをし、サンマテオからの学生のガイ・ギーバ、クレイアー・マクナリーの二人は日本での経験を話しました。

●友愛会

友愛会は40周年記念の晩餐会を10月4日、サンノゼのDolce Hayes Mantionで行います。来賓のノーマン・ミネタ氏の話があります。余興に、ジューン・クラモトさんの琴とサンノゼ太鼓の演奏があります。

詳しいことはwebsite: www.yuaikaigala.eventbrite.com
または友愛会電話:(408)294-2505にお尋ね下さい。

●ホリデイフェア

11月15日に行われるホリデイフェアのために日本の品物、家庭用品などの寄付をお願いしています。ホリデイフェアには日本の物があるのでとりわけそれを求めて来る人々があるのです。ホリデイフェアの収益はコミュニティセンターを継続していくうえで必要な大きな資金源になるものです。

●J-Kids

様々なグループがその活動のためにコミュニティセンターの施設を使用しています。現在日本語を話す子どもたちの3つのグループがガーデナスホールを使っています。これらは母親と子どもたちが一緒になっていろいろな活動をしているものです。写真はその中の子どもたちが8月23日行われたラッフルとポトラックの夕べに出たものです。

●図書とビデオ係りのボランティア

コミュニティセンターはたくさんのボランティアの支援があって存在を続けてきています。その一つに日本の図書、ビデオ、DVDの係りのボランティアがあります。係りは新しく入ってきたもの、返却されたものを整理し棚にならべます。また、日本のことと日系人の経験を表した英語のものもあります。これらは誰でも無料で借りることが出来るので、何があるのかを見に来られることをお勧めします。

ニュース

●パーキング

幸運なことにこの数年、隣にあるもとサンマテオ郡のリーガルエイド・ソサエティのパーキング場を使わせてもらっていました。新しいオーナーが建物を改築するにあたりその駐車場を使用しないようにと申し出てきました。もうそこには駐車をしないようにして下さい。

●ポトラックとラッフル

8月23日、恒例のポトラックとラッフルの夕べに60人を超える人々が参加しました。たくさんの素晴らしい料理人による手の込んだ料理を分かち合いました。

またこの行事にたくさんの寄付が寄せられました。ユニオンバンクからはラッフルチケットの印刷代を。JFC、高橋マーケット、摺木マーケットからは参加者へのギフト、活け花のミチコ・サカタ先生からは活け花の寄付がありました。

ラッフルの当選者: 1等 グレイス・カトウ、2等 ロイ・フジタファミリー、3等 ヴィンス・アサイ

この行事を成功に導いた皆さんの協力に心よりお礼申します。



写真は「ポトラックとラッフルの夕べ」の会場風景

追悼

●ロイ・フジタ

●ハルコ・カタモト